

ZA5883

**Flash Eurobarometer 364
(Electoral Rights)**

**Country Questionnaire
Malta (Maltesian)**

EB FLASH 364 - Electoral Rights - MTM

D1	Kemm għandek żmien?
----	---------------------

(WRITE DOWN - IF "REFUSAL" CODE '99')

--	--

D2	Sess
----	------

Raġel	1
Mara	2

DRITTIJET ELETTORALI GĦAĊ-ĊITTADINI TAL-UNJONI EWROPEA
--

ASK ALL

Q1: ROTATE STATEMENTS 1 TO 4

STATEMENT 2 TO BE ASKED ONLY IN: AT, BE, CZ, DK, DE, ES, FR, IT, NL, PL, SK, SE, UK

--

Q1	Għal kull waħda minn dawn l-istqarrijiet li se naqralek, jekk jogħġbok għidli jekk hijiex veru jew falza:
----	---

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

		VERU	FALZ	Ma nafx / Bla risposta
--	--	------	------	------------------------------

1	Ċittadin tal-UE li jgħix f'Malta, għandu d-dritt li jivvota jew li joħroġ bħala kandidat f'elezzjonijiet tal-kunsill lokali	1	2	3
2		1	2	3
3	Ċittadin tal-UE li jgħix f'Malta, għandu d-dritt li jivvota jew li joħroġ bħala kandidat f'elezzjonijiet għall-Parlament Nazzjonali	1	2	3
4	Ċittadin tal-UE li jgħix f'Malta, għandu d-dritt li jivvota jew li joħroġ bħala kandidat f'elezzjonijiet tal-Parlament Ewropew	1	2	3

FL292 Q1 TREND MODIFIED

Q2: ROTATE STATEMENTS 1 TO 3

--

Q2	Ejja niehdu sitwazzjoni fejn ċittadin tal-UE jgħix f'pajjiż ieħor tal-UE li mhux il-pajjiż ta' oriġini tiegħu (jiġifieri dak il-pajjiż li huwa ċittadin tiegħu).
----	--

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

		Iva	Le	Ma nafx / Bla risposta
--	--	-----	----	------------------------------

1	Taħseb li huwa ġġustifikat li dan iċ-ċittadin jitlef id-dritt li jivvota f'elezzjonijiet nazzjonali fil-pajjiż fejn huwa ċittadin?	1	2	3
2	Taħseb li huwa ġġustifikat li dan iċ-ċittadin jingħata d-dritt li jivvota f'elezzjonijiet nazzjonali fil-pajjiż fejn qed jgħix?	1	2	3
3	Dan iċ-ċittadin għandu jkollu d-dritt li jivvota u d-dritt li joħroġ bħala kandidat f'elezzjonijiet reġjonali organizzati fil-pajjiż fejn jgħix, f'każ li hemmhekk isiru elezzjonijiet reġjonali?	1	2	3

ITEM 2 FL292 Q3 TREND MODIFIED, ITEM 3 FL292 Q2 TREND MODIFIED

Q3: ROTATE CODES 1 AND 2

--

Q3	Kieku qed tgħix jew kellek tgħix f'pajjiż ieħor tal-UE apparti l-pajjiż ta' oriġini tiegħek (jiġifieri apparti mill-pajjiż li inti ċittadin/a tiegħu) inti tippreferi li tivvota fl-Elezzjonijiet Ewropej għal...
----	---

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Il-kandidati tal-pajjiż fejn tkun qiegħed/qiegħda tgħix	1
Il-kandidati tal-pajjiż ta' oriġini tiegħek	2
Ma nafx / Bla risposta	3

FL292 Q4 TREND MODIFIED

--

Q4	Fl-elezzjonijiet Ewropej, taħseb li jekk il-lista ta' kandidati tinkludi kandidati li huma ċittadini ta' pajjiżi oħra tal-UE, dan jista' jattira iktar votanti ?
----	--

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Iva, żgur	1
Iva, probabbilment	2
Probabbilment le	3
Żgur li le	4
Ma nafx / Bla risposta	5

FL292 Q5 TREND MODIFIED

--

Q5	Inti taħseb li l-preżenza ta' kandidati li huma ċittadini ta' pajjiżi oħra tal-UE tista' iżżid in-numru ta' nies li joħroġu jivvutaw f'elezzjonijiet tal-kunsilli lokali?
----	---

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Iva, žgur	1
Iva, probabbilment	2
Probabbilment le	3
Žgur li le	4
Ma nafx / Bla risposta	5

FL292 Q7 TREND MODIFIED

Q1: ROTATE STATEMENT 1 TO 6

Q6 FI-elezzjonijiet Ewropej futuri iktar nies joħorġu jivvotaw jekk...

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

		Iva, žgur	Iva, sa ċertu punt	Le, mhux eżattamen t	Žgur li le	Ma nafx / Bla risposta
1	tingħata iktar informazzjoni dwar l-Elezzjonijiet Parlamentari Ewropej	1	2	3	4	5
2	tingħata iktar informazzjoni dwar l-impatt tal-Unjoni Ewropea fuq il-ħajja tiegħek ta' kuljum	1	2	3	4	5
3	tingħata iktar informazzjoni fuq il-programmi u skopijiet tal-kandidati u l-partiti fil- Parlament Ewropew	1	2	3	4	5
4	il-partiti politiċi juru fil- materjal kollu tal-kampanja ma' liema partit politiku Ewropew huma msieħba	1	2	3	4	5
5	l-elezzjonijiet isiru fl-istess gurnata fl-Unjoni Ewropea kollha	1	2	3	4	5
6	il-partiti politiċi Ewropej jipproponu kandidat għar- rwol ta' President tal- Kummissjoni Ewropea	1	2	3	4	5

ITEMS 1,2,3,5 FL292 Q6 TREND MODIFIED

D4 Kemm kellek żmien meta waqft l-edukazzjoni full-time tiegħek?

(INT.: IF "STILL STUDYING", CODE '00' - IF "NO EDUCATION" CODE '01' - IF "REFUSAL" CODE '98' - IF "DK" CODE '99')

--	--

D5a Fir-rigward tal-okkupazzjoni attwali tiegħek, inti tgħid li inti taħdem għal rasek, impjegat, haddiem tal-id jew tgħid li inti ma għandekx attività professjonali?

(ONE ANSWER ONLY)

Taħdem għal rasek	1
Impjegat	2
Haddiem tal-id (Manual worker)	3
Mingħajr attività professjonali	4
Rifjut (DO NOT READ OUT)	5

ASK D5b IF SELF-EMPLOYED, CODE 1 IN D5a

D5b Tgħid li inti ...?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

Bidwi, haddiem fol-forestrija, sajjied	1
Sid ta' ħanut, haddiem tas-sena	2
Professjonist (avukat, tabib, accountant, perit, ...)	3
Maniġer ta' kumpanija	4
Oħrajn/Rifjut (DO NOT READ OUT)	5

ASK D5c IF EMPLOYEE, CODE 2 IN D5a

D5c Tgħid li inti ...?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

Professjonist (impjegat bħala avukat, tabib, accountant, perit, ...)	1
Management ġenerali, direttur, jew top management	2
Middle management	3
Impjegat mal-gvern	4
Skrivan (office clerk)	5
Impjegat ieħor (bejjiegh, ners, ...)	6
Oħrajn/Rifjut (DO NOT READ OUT)	7

ASK D5d IF MANUAL WORKER, CODE 3 IN D5a

D5d Tgħid li inti ...?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

Supervizor/foreman (maniġer ta' tim, ...)	1
Haddiem tal-id (Manual worker)	2

	Haddiem tal-id mingħajr sengħa (Unskilled manual worker)	3
	Ohrajn/Rifjut (DO NOT READ OUT)	4

ASK D5e IF WITHOUT A PROFESSIONAL ACTIVITY, CODE 4 IN D5a

D5e Tgħid li inti ...?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

Tieħu ħsieb id-dar	1
Student (full time)	2
Irtirat/a	3
Qed tfittex xogħol	4
Ohrajn/Rifjut (DO NOT READ OUT)	5

D12 F'liema lokalità tgħix?

(READ OUT IF NECESSARY - ONE ANSWER ONLY)

--	--	--

D13 Inti tgħix għewwa raħal, belt żgħira jew belt kbira?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

Raħal	1
Belt żgħira	2
Belt kbira	3
Ma nafx (DO NOT READ OUT)	4

D18 Inti għandek mobajl?

(DO NOT READ OUT)

Iva	1
Le	2

D20 Inti għandek telefon b'linja fissa?

(DO NOT READ OUT)

Iva	1
Le	2

D22 Tista' tgħidli kemm hemm persuni inkluż/a int li għandhom 15 -il sena jew fuqhom jgħixu fid-dar tiegħek?

(WRITE DOWN - IF "DK" CODE '98' - IF "REFUSAL" CODE '99')

		Numru ta' nies ta' 15-il sena jew aktar fid-dar
--	--	---